

- // -

ANEXO 3A

LISTA DE REGLAS ESPECÍFICAS DE ORIGEN POR PRODUCTO (REOS)

Notas introductorias al Anexo

1. Para efectos de interpretar las reglas de origen contenidas en este Anexo:

Código SA significa la nomenclatura de la versión 2022 del Sistema Armonizado (SA);

sección significa una sección del código SA;

capítulo significa los dos primeros dígitos de la clasificación arancelaria del Código SA;

partida significa los cuatro primeros dígitos de la clasificación arancelaria del Código SA;

subpartida significa los seis primeros dígitos de la clasificación arancelaria del Código SA;

2. Este Anexo está establecido de la siguiente forma:

(a) columna 1 - Código SA (sección, capítulo, partida o subpartida);

(b) columna 2 - Descripción del Producto, según el Código SA;

(c) columna 3 - Regla Específica de Origen del Producto (Criterio de Origen), y

(d) columna 4 - Regla Específica de Origen del Producto Alternativa (Criterio de Origen).

3. Cuando se especifique una regla en las columnas 3 y 4, el exportador podrá aplicar la regla establecida en la columna 3 o 4.

4. Cuando, en algunos casos, la entrada de la primera columna va precedida de un «ex», esto significa que las reglas de las

- // -

- // -

columnas 3 o 4 se aplican únicamente a la parte de esa subpartida, partida o capítulo tal como se describe en la columna 2.

5. Cuando una regla específica de un producto requiera que los materiales utilizados sufran un cambio de clasificación arancelaria o una operación específica de fabricación o procesamiento, las reglas se aplicarán únicamente a los materiales no originarios.

6. Cuando una regla de origen específica se define utilizando el criterio de un cambio de clasificación arancelaria, la regla se considerará cumplida sólo si cada uno de los materiales no originarios utilizados en la producción de la mercancía ha sufrido el cambio de clasificación arancelaria.

7. Para efectos de la columna 3:

- (a) **TO** o **totalmente obtenido** significa que el producto debe satisfacer los criterios de obtención total según el Artículo 3.3.
- (b) **CC** significa que todos los materiales no originarios utilizados en la producción de la mercancía han sufrido un cambio de clasificación arancelaria al nivel de 2 dígitos;
- (c) **CP** significa que todos los materiales no originarios utilizados en la producción de la mercancía han sufrido un cambio de clasificación arancelaria al nivel de 4 dígitos;
- (d) **CSP** significa que todos los materiales no originarios utilizados en la producción de la mercancía han sufrido un cambio de clasificación arancelaria al

- // -

- // -

nivel de 6 dígitos;

- (e) **OE** significa operaciones específicas o un requisito técnico definido y detallado en las mismas;
- (f) **VCR** significa el Valor de Contenido Regional según lo especificado en el Artículo 3.4. El porcentaje de VCR en la REO se calcula sobre la base de precios FOB; sin embargo, cuando se utiliza el Valor Ex-Works, el requisito de VCR será cinco puntos porcentuales inferior al requisito de VCR calculado sobre el precio FOB; por ejemplo, un VCR del 40% sobre precios FOB equivale a un VCR del 35% sobre Valores Ex-Works, y
- (g) **N/A** significa que no hay reglas aplicables.

8. Reglas Alternativas a las Secciones VI y VII (Capítulos 28-38): Además de las reglas especificadas en el Artículo 3.4.1, las siguientes operaciones se considerarán operaciones que confieren origen para mercancías clasificables en los Capítulos 28-38:

- (a) Regla 1: Reacción Química:
 - (i) Una mercancía que resulte de una reacción química¹ en el territorio de una o ambas Partes será tratada como una mercancía originaria.
 - (ii) No se consideran reacciones químicas a los efectos de determinar si una mercancía es originaria las siguientes:
 - (A) disolución en agua u otro solvente;
 - (B) la eliminación de solventes, incluyendo

1 Para los efectos de esta Regla, una "reacción química" es un proceso (que incluye un proceso bioquímico) que resulta en una molécula con una nueva estructura mediante la ruptura de enlaces intramoleculares y la formación de nuevos enlaces intramoleculares, o mediante la alteración de la disposición espacial de los átomos en una molécula.

- // -

- // -

agua de disolución como solvente; o

(C) la incorporación o eliminación de agua de cristalización.

(b) Regla 2: Purificación:

Una mercancía que esté sujeta a purificación se considerará originaria siempre que la purificación ocurra en el territorio de una o ambas Partes y resulte en lo siguiente:

(i) la eliminación de no menos del 80 por ciento de las impurezas, o

(ii) la reducción o eliminación de impurezas dando como resultado una mercancía adecuada:

(A) como sustancia farmacéutica, medicinal, cosmética, veterinaria o de calidad alimentaria;

(B) como producto químico o reactivo para usos analíticos, de diagnóstico o de laboratorio;

(C) como un elemento o componente para uso en microelementos;

(D) para usos ópticos especializados;

(E) para usos no tóxicos para la salud y la seguridad;

(F) para uso biotécnico;

(G) como portador utilizado en un proceso de separación, o

(H) para usos de carácter nuclear.

(c) Regla 3: Mezclas y Combinaciones

Una mercancía se considerará originaria si la mezcla o

- // -

- // -

combinación (incluida la dispersión) deliberada y proporcionalmente controlada de materiales para ajustarse a especificaciones predeterminadas, resulta en la producción de una mercancía que tiene diferentes características físicas o químicas esenciales que son relevantes para los propósitos o usos de la mercancía y son diferentes de los materiales iniciales, ocurren en el territorio de una o ambas Partes.

(d) Regla 4: Cambio en el Tamaño de las Partículas

Una mercancía se considerará originaria si la modificación deliberada y controlada del tamaño de las partículas de la mercancía, incluida la micronización mediante la disolución de un polímero y la posterior precipitación, que no sea simplemente trituración o prensado, resulta en una mercancía que tiene un tamaño de partícula definido, una distribución de tamaño de partículas definida, o un área de superficie definida, que sea relevante para los fines de la mercancía resultante y tenga características físicas o químicas diferentes de las de los materiales iniciales, ocurra en el territorio de una o ambas Partes.

(e) Regla 5: Materiales Estándar

Una mercancía se considerará originaria si la producción de materiales estándar ocurre en el territorio de una o ambas Partes. Para los propósitos de esta Regla, los "materiales estándar" (incluidas las soluciones estándar) son preparaciones adecuadas para usos analíticos, de calibración o de referencia,

- // -

- // -

que tienen grados precisos de pureza o proporciones certificadas por el fabricante.

(f) Regla 6: Separación de Isómeros

Una mercancía se considerará originaria si el aislamiento o separación de isómeros de mezclas de isómeros ocurre en el territorio de una o ambas Partes.

(g) Regla 7: Prohibición de Separación

Una mercancía que sufra un cambio de una clasificación arancelaria a otra en el territorio de una o más Partes como resultado de la separación de uno o más materiales de una mezcla sintética, no será tratada como originaria a menos que el material aislado haya sufrido una reacción química en el territorio de una o ambas Partes.

(h) Regla 8: Tolerancia Especial

Para mercancías clasificadas en los Capítulos 28-38, se podrá utilizar Material de la misma partida que el producto, siempre que su valor total no exceda el 20% del Valor Ex-Works del producto.

Código SA (1)	Descripción del Producto (2)	Reglas Específicas de Origen (REOs)	
		(3)	(4)
0101 - 0106	Animales vivos.	Todos los animales del Capítulo 1 deberán ser totalmente obtenidos	N/A
0201 - 0210	Carne y despojos comestibles.	Todos los materiales de los Capítulos 1 y 2 utilizados son totalmente obtenidos.	N/A
0301 – 0309	Pescados y crustáceos, moluscos y demás invertebrados acuáticos.	Todos los materiales del Capítulo 3 utilizados son totalmente obtenidos.	N/A

- // -

0401 – 0410	Leche y productos lácteos; huevos de ave; miel natural; productos comestibles de origen animal, no expresados ni comprendidos en otra parte.	Todos los materiales del Capítulo 4 utilizados son totalmente obtenidos.	N/A
Ex 0406	Quesos y requesón.	CP	VCR 40%
0501 - 0511	Los demás productos de origen animal no expresados ni comprendidos en otra parte.	Todos los materiales del Capítulo 5 utilizados son totalmente obtenidos.	N/A
0601 - 0604	Plantas vivas y productos de la floricultura.	Todos los materiales del Capítulo 6 utilizados son totalmente obtenidos.	N/A
0701 – 0714	Hortalizas, plantas, raíces y tubérculos alimenticios.	Todos los materiales del Capítulo 7 utilizados son totalmente obtenidos.	N/A
Ex 0710 - 0712	Vegetales procesados.	CSP	VCR 40%
0801 – 0814	Frutas y frutos comestibles; cortezas de agrios (cítricos), melones o sandías.	Todos los materiales del Capítulo 8 utilizados son totalmente obtenidos.	N/A
Ex 0802, 0811 - 0813	Frutos secos y frutas procesadas.	CSP	VCR 40%
0901	Café.	CSP u OE (Tostar y Mezclar)	VCR 40%
0902	Té.	CSP	VCR 40%
Ex 0904 - 0910	Mezclas de especias.	CSP	VCR 40%
1001 - 1008	Cereales.	Todos los materiales del Capítulo 10 utilizados son totalmente obtenidos.	N/A
1201 - 1207 1209 - 1214	Semillas y frutos oleaginosos; semillas y frutos diversos; plantas industriales o medicinales; paja y forraje.	Todos los materiales del Capítulo 12 utilizados son totalmente obtenidos.	N/A
1401 - 1404	Materias vegetales trenzables; productos vegetales no expresados ni comprendidos en otra parte.	Todos los materiales del Capítulo 14 utilizados son totalmente obtenidos.	N/A
1507 - 1508	Aceite de soja, aceite de cacahuete.	CSP (fabricado mediante el refinamiento de aceites crudos).	VCR 40%
1510 - 1515	Aceite de Palma, Aceite de Girasol, Aceite	CSP (fabricado mediante el	VCR 40%

- // -

- // -

	de Coco, Aceite de Mostaza, Aceite de Maíz, etc.	refinamiento de aceites crudos).	
1701	Azúcar de caña o de remolacha y sacarosa químicamente pura, en estado sólido.	CSP (fabricado mediante el refinamiento de azúcar).	VCR 40%
2002 – 2009	Preparaciones de hortalizas, frutas, frutos de cáscara u otras partes de plantas.	CSP	VCR 40%
2501 - 2530	Sal; azufre; tierras y piedras; yesos, cales y cementos.	CSP	VCR 40%
6101 - 6117	Prendas y complementos (accesorios), de vestir o de punto.	CC + tejido a medida y cosido o ensamblado de otro modo en una o ambas Partes	VCR 40%
6201 - 6217	Prendas y complementos (accesorios), no de vestir ni de punto.	CC + cortados y cosidos o ensamblados de otro modo en una o ambas Partes	VCR 40%
6301 - 6308	Los demás artículos textiles confeccionados; juegos; prendería y trapos.	CC + cortados y cosidos o ensamblados de otro modo en una o ambas Partes	VCR 40%
7106, 7108 y 7110	Metales preciosos: - En bruto	CP	Separación electrolítica, térmica o química de metales preciosos de las partidas 7106, 7108 o 7110
8101 - 8113	Los demás metales comunes; cermets; manufacturas de estas materias	CSP	VCR 40%
8401 - 8487	Reactores nucleares, calderas, máquinas, aparatos y artefactos mecánicos; partes de estas máquinas o aparatos.	CSP + VCR 30%	VCR 40%
8501 - 8549	Máquinas, aparatos y material eléctrico, y sus partes; aparatos de grabación o reproducción de sonido, aparatos de grabación o reproducción de imagen y sonido en televisión, y las partes y accesorios de estos aparatos.	CSP + VCR 30%	VCR 40%
8709	Camiones de obra, autopropulsados.	CSP + VCR 30%	VCR 40%
8716	Remolques y semirremolques.	CSP + VCR 30%	VCR 40%
9001 – 9033	Instrumentos y aparatos de óptica, fotografía o cinematografía, de medida, control o precisión; instrumentos y aparatos medicoquirúrgicos; partes y accesorios de estos instrumentos o aparatos.	CSP + VCR 30%	VCR 40%

- // -

REPÚBLICA DE CHILE
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

Doc. I-192/24 - P. 871

— // —

1. Nombre del Exportador, Dirección, País		<p align="center"><u>CHILE – EMIRATOS ÁRABES UNIDOS</u> <u>ACUERDO DE ASOCIACIÓN ECONÓMICA</u> <u>INTEGRAL</u> <u>CERTIFICADO DE ORIGEN</u></p> <p align="right">Emitido en _____ (País)</p>		
2. Nombre del Productor, Dirección, País				
3. Nombre y Dirección del Destinatario, País				
4. Medio de transporte y ruta (hasta donde se conozca) Fecha de envío: Nombre de la embarcación / Aeronave/ N° de Vehículo, etc. Puerto de descarga / carga: Puerto de destino:		5. <input type="checkbox"/> Factura emitida por un tercero (Nombre y dirección)		
		6. Observaciones		
7. Número de ítem.	8. Marcas y números en paquetes; Número y tipo de paquetes; descripción de mercancías; Código del SA de seis o más dígitos	9. Criterio de Origen	10. Peso bruto, cantidad	11. Número(s) y fecha de la(s) factura(s)
12. Declaración del exportador El abajo firmante declara que ha leído las instrucciones para completar este certificado y que las mercancías cumplen con los requisitos de origen especificados en este Acuerdo. Fecha		13. Certificación Por la presente certificamos la autenticidad de este certificado y que fue emitido de conformidad con las disposiciones del Acuerdo. <div style="text-align: center;"> <div style="border: 1px solid black; padding: 10px; display: inline-block;">Firma y Sello</div> <div style="border: 1px solid black; padding: 10px; display: inline-block; margin-left: 20px; color: red;">[Código QR o sitio web]</div> </div> <div style="text-align: center; margin-top: 20px;"> Fecha, firma y sello de la Autoridad Competente </div>		
Sello y/o Firma				

NOTAS AL REVERSO

Para efectos de solicitar tratamiento arancelario preferencial,
el exportador deberá completar en forma legible este formulario.

- // -

- // -

Todos los ítems del formulario deberán completarse en idioma inglés.

Si el espacio de este formulario es insuficiente para especificar los datos particulares a fin de identificar las mercancías y otra información relacionada, el exportador podrá proporcionar la información usando páginas adicionales con el mismo formato del Certificado de Origen. En ese caso, cada página adicional será completada legible e íntegramente por el exportador y certificada por la Autoridad Competente.

Si las Notas al Reverso no están impresas con el Certificado de Origen, el Certificado de Origen continuará siendo válido.

Campo 1: Indique el nombre completo, dirección, (incluyendo el país) del exportador.

Campo 2: Indique el productor de las mercancías (nombre y país). Si el productor y el exportador son el mismo, complete el cuadro con los detalles que aparecen en el Campo 1. Si el exportador o el productor desea que esta información sea confidencial, entonces es aceptable indicar "Disponible para la autoridad competente u organismo autorizado previa solicitud".

Campo 3: Indique el nombre completo y la dirección (incluido el país) del destinatario.

Campo 4: Siempre que se conozca, completar el medio de transporte y ruta y especificar la fecha de salida, n° de vehículo de transporte, puerto de carga y descarga.

Campo 5: En el caso de que las facturas sean emitidas por un tercero, se deberá marcar el campo "factura emitida por un tercero" (✓) y se indicará información como el nombre y dirección de la empresa que emite la factura.

- // -

- // -

En un caso excepcional en el que la factura emitida por un tercero no esté disponible en el momento de la emisión del certificado de origen, se deberá indicar en el campo 11 el número de la factura y la fecha de la factura emitida por el exportador al que se le emite el certificado de origen, y deberá indicarse en el campo 5 que las mercancías estarán sujetas a otra factura que será emitida por un tercero para la importación en la Parte importadora, identificando el nombre legal completo y la dirección de la empresa o persona que emitirá otra factura. En tal caso, la Autoridad Aduanera de la Parte importadora puede exigir al importador que proporcione las facturas y cualquier otro documento pertinente que confirme la transacción desde la Parte exportadora a la Parte importadora, con respecto a las mercancías declaradas para importación.

Campo 6: Este campo contendrá las observaciones realizadas por el país de exportación, por ejemplo:

"Emitido retrospectivamente": En casos excepcionales en los que no se haya emitido un Certificado de Origen antes o al momento del envío o el Certificado de Origen pueda emitirse retroactivamente, de conformidad con el párrafo 1 del Artículo 3.26.

"Copia Certificada": en caso de pérdida o destrucción del COO original según el Artículo 3.27.

"Reemplazo": en caso de emitir un Certificado de Origen de reemplazo de conformidad con el Artículo 3.29, indicar el número del Certificado de Origen anterior.

"Perfeccionamiento pasivo": en el caso de perfeccionamiento pasivo según el Artículo 3.16.

- // -

- // -

Campo 7: Indique el número de ítem.

Campo 8: Indique una descripción completa de cada mercancía. La descripción deberá ser lo suficientemente detallada para permitir que los funcionarios de aduanas que las identifiquen, examinándolas y relacionándolas con la descripción de la factura y con la descripción del SA de la mercancía. Se deberán especificar las marcas y números de envío en los paquetes, así como también el número y tipo de paquete. Para cada mercancía, identifique la clasificación arancelaria del SA correcta, utilizando la nomenclatura del SA de la Parte exportadora o las actualizaciones acordadas y puestas en vigor por las Partes.

Campo 9: Para que las exportaciones de una Parte a la otra Parte puedan acogerse al tratamiento arancelario preferencial, el exportador deberá indicar, en el Campo 9 de este formulario, los criterios de origen sobre la base de los cuales afirma que sus mercancías califican para el tratamiento preferencial, de la manera que se muestra en la siguiente tabla:

Criterio de Origen	
(a) Mercancías totalmente obtenidas o producidas en el país de exportación, satisfaciendo el Artículo 3.3	"WO"
(b) Mercancías que satisfacen el Artículo 3.4 <ul style="list-style-type: none"> Cambio en la Clasificación Arancelaria Valor de Contenido Regional Operaciones Específicas Criterios Combinados 	"CTC" "RVC" "SO" "COMBO"
(c) Mercancías producidas exclusivamente a partir de materiales originarios según en el párrafo c del Artículo 3.2	"PE"

Campo 10: El peso bruto en Kilos deberá indicarse aquí. Cuando

- // -

- // -

sea habitual, se podrán utilizar otras unidades de medida que indiquen cantidades exactas, como volumen o número de artículos.

Campo 11: Aquí se deberá mostrar los números de factura(s) y la fecha de la(s) misma(s).

Campo 12: Esta casilla deberá ser completada, firmada y fechada por el exportador. Insertar fecha de firma.

Campo 13: Esta casilla deberá ser completada, firmada, fechada y sellada por la persona autorizada por la autoridad competente. La fecha será la fecha en que se emite el Certificado de Origen. La firma y sello de la autoridad competente podrán ser autógrafos o digitales.
